

**DAS ANGEBOT
IST GRATIS.**

Haben Sie Fragen?

Rufen Sie an!

Do you have questions?

Give us a call!

Die

Brücken- bauerinnen

sind interkulturelle Vermittlerinnen.

Sie informieren in vielen Sprachen über

**Treffpunkte für Familien mit Babys • Vorbereitung auf den
Kindergarten • Elternbildung • Kulturtreffs • Kinderbetreuung
• Deutschkurse • Freizeitangebote ... und vieles mehr.**

**The Bridge Builders inform you in many
languages about**

**Meeting places for families with babies • Preparation for
kindergarten • Parenting courses • Cultural meetings • Childcare
• German courses • Leisure activities ... and much more.**

Das sind wir



Albanisch
**XHENETE
MALIQI**

A keni pyetje në lidhje me fëmijërinë e hershme, integrimin, edukimin dhe kujdesin? Thirrni!

076 266 29 31
xh.maliqi2011@outlook.com



Arabisch
**ASMAA
SPINNER**

هل لديكم أسئلة حول الطفولة المبكرة، والاندماج والتعليم، ورعاية الأطفال؟ اتصلو بنا

076 429 16 59
asmaa@hspinner.ch



Bosnisch, Kroatisch,
Serbisch
**ROMANA
RADOVIC**

Imate li pitanja o ranom detinjstvu, integraciji, obrazovanju ili čuvanju dece? Pozovite!

079 138 02 21
romana_gs@yahoo.com



Deutsch
**CHRISTIANE
KÜNSTL**

Haben Sie Fragen zur Frühen Kindheit, Integration, Bildung und Betreuung? Rufen Sie an!

076 492 37 40
ckuenstl@hotmail.com



Englisch
**ERIN
RICHARDS**

Do you have questions about early childhood, integration, education, and childcare? Give us a call!

076 577 06 15
erichards8112@gmail.com



Französisch
**DELPHINE
SPOLDI**

Avez-vous des questions sur les offres de la petite enfance, l'éducation ou l'intégration? Appelez-nous!

079 649 64 72
delphine.mdumoutier@gmail.com



Italienisch
**LORENA
VIAZZI**

Avete domande sulla prima infanzia, l'integrazione, l'educazione e l'accoglienza prescolastica? Chiamateci!

076 241 05 16
lorena.viazzi@gmail.com



Polnisch
**EWELINA
PACE**

Masz pytania dotyczące edukacji wczesnoszkolnej, nauki, integracji lub opieki? Zadzwoń do nas!

078 905 58 86
ewelina.pace@gmail.com



Portugiesisch
**CATARINA
JORGE**

Tem alguma questão sobre os serviços para o infantário, a educação e o acolhimento de crianças ou a integração? Ligue-nos!

079 484 74 85
jorge.catarina@icloud.com



Portugiesisch
**FÁTIMA
LINDER**

Tem alguma questão sobre os serviços para o infantário, a educação e o acolhimento de crianças ou a integração? Ligue-nos!

079 431 38 23
fatimalinder@bluewin.ch



Spanisch
**MARÍA
ÁLVAREZ**

Tiene preguntas sobre los servicios disponibles para la primera infancia, la integración, la educación y la crianza? ¡Llámenos! Estaremos encantados de ayudarle.

079 896 64 18 | maria.alvarez.vaz@gmail.com



Türkisch
**NARİN
PANTLI**

Erken Çocukluk, Entegrasyon, Eğitim ve Bakım konularında sorularınız mı var? Bizi arayın!

076 336 66 71
narin_pantli@gmx.ch



Ukrainisch, Russisch
**ELENA
DÜRST**

Питання про розвиток, інтеграцію, освіту, догляд за дітьми? Дзвоніть, допоможемо!

Вопросы о развитии, интеграции, образовании, присмотре за детьми? Звоните, поможем!

076 710 10 51 | duerstelena7@gmail.com

Die Brückenbauerinnen sind als Freiwillige für die Bildungslandschaft Dübendorf tätig.

Die Bildungslandschaft setzt sich dafür ein, dass alle Kinder mit fairen Chancen in den Kindergarten starten können.

Weitere Infos:



**Kontakt- und Anlaufstelle für Familien
Familienzentrum
Wallisellenstrasse 5a, 8600 Dübendorf**

**bildungslandschaft@duebendorf.ch
044 801 60 63**

**Sie können auch gerne persönlich ins Familienzentrum kommen.
Wir sind von Dienstag bis Freitag von 8.30 bis 11.30 Uhr für Sie da!**



Stadt Dübendorf